



ᑲᑎᑎᑎᑎᑎᑎᑎᑎ ᑎᑎᑎᑎᑎᑎᑎᑎᑎ
Building Nunavut Together
Nunavut iuuqatigiingniq
Bâtir le Nunavut ensemble

ᑎᑎᑎᑎᑎᑎᑎᑎᑎᑎ
Department of Finance
Kiinauyaliqiyikkut
Ministère des Finances

KAVAMALIQINIRMUT HULILUKAARUT (Haamlatkunni Niruaqniq) Apirhuutaunginnaqtut (qablunaatitut taiyauyuq FAQ-mik)

Uuktuinnariaqaqqinga haamlatkut katimayiuyunut?

Hii naunaipkarukni Ministaup Tugliata (DH) uuktuqtinnatit (atuqlugu Uuktuutikhaq B hamna ataani [HRM Tiliurutaani 204 Ilikkut Ihuinnaaqittigumi Kavamaliqinirmut Qanuriliurutingit](#)). Naunaitkutinungaruvit ilauyukhaungittut havaktut (*takulugu hamna ataani), angirutikharnik Ministaup Tugliatamit piyukhauyutit (aturlugu Uuktuutikhaq A hamna ataani HRM Tiliurutaani 204 Ilikkut Ihuinnaaqittigumi Kavamaliqinirmut qanuriliurutingit).

Qakugu uqaqtakhara Ministaup Tugliata ilaunahuarniqmut uumani DH kavamaliqinirmut qanuriliurutikhamnik?

Tuniyakhat ministaup tugliata naunaitkutakhaanik titiraqlugu qanuriliurahuqaqtarnik qakugulu katimayiunguqtinnatit, talvuuna, uukturahuaruvit imaatut ittuq ublunga niruarahualiqqata. Naunaiqlugu, apiriyuq angirutikhaminik apiriyuqluuniit havaguillagamikni tuniyakhaq katimayiunguqtinnatit malirutingani ittuq [HRM Tiliurutaani 204 Ilikkut Ihuinnaaqittigumi Kavamaliqinirmut qanuriliurutingit](#).

Aittuqtaaqqinga manikmik uukturahuaqtumut?

Hii.

Havaktillutit, ilauttaaqqinga kavamaliqinirmut qanuriliurutingit unalu nivingarlugit/tuniqhailuni uuktuqtut titiqqanginik, aturluni niruarutikhamut naunaitkutaq kakkitimik, apiriluni manikhamik unaluuniit aturluni Nunavut Kavamatkut alruyaqtuutinganik uumunnga kavamaliqinirmut qanuriliurutingit?

Imannaq. Nunavut Kavamanga (GN) havaktingit ilauyukhaungittut hapkunanik havaktilluni, tingmilimaittuqlu taafumunga piliqqat.

Igluqaruma Nunavut Kavamatkunnit ilanganik akiliriikhimayainnik ilanganik pipkailimarutiva kavamaliqinirmut qanuriliurutinganik iliuraqlungalu niruaqtauyumayunut naunaitkutanganik iglumni?

Imannaq.

Havangitkuma, huuqtauq ilaulimaittunga ukunani kavamaliqinirmut qanuriliurutingit ilauyumagaluqaqtillunga?

Ilauttaaqtutit amihuni kavamaliqinirmut qanuriliurutinginnik havaguinqaqhikpat kihimi kavamatkuni havakkavit, piyukhauyutit, tautuktaulutillu aadlanit taimaatut, kavamaliqinirmut ihuaqtut havaarni. Ilaulimaittutit ukunani kavamaliqinirmut qanuriliurutingit ihuiruutigiyauyuq havaarnut.

Atuqtakhangitat kavamatkunni havaariyarnik havaknairaangat tamainnut nakuugitqiyaunahuarutikhaanik niruaqtauyumayuq ayurhaqtipkainahuaruiqlugulu tamna kavamaliqinirmut qanuriliurutingit kitunut inuit.

Ihumaliruvit ilaugiaqni uukturahuangittumut kavamaliqinirmut qanuriliurutingit, ihumagiyakhatit hapkuat:

- Qanurittaakhaanik nutaat kavamatkunni havaangitit havakvikni ittuni;
- Qanuraaluk piyuq taututauyuqlu havaat; unalu
- Qanuritaakhaanik kavamaliqinirmut qanuriliurutingit.

Takulugu una **Nunavut Kavamatkunni Havaktut Pittiarahuarnirmut Ukpriyamingnutlu (iliuraqlugu takuyakhaq)** naunaiyuumirumaguvit havaanginnik kavamatkunni havaktut havaktilluni havangitillunilu.

Ikayurumayunga niruaqtaunahuaqtumut. Niruaqtaunahuaqtumut atan'nguyattaqqinga, maniliqittaqqinga unaluuniit niruaqtaunahuap atan'nguyaa?
Hii naunaipkarukni Ministaup Tugliata pitinnatit (aturlugu Uuktuutikhaq B ilaliutihimayuq uumani HRM Tiliurutaani 204 Ilikkut Ihuinnaaqtittigumi Kavamaliqinirmut qanuriliurutingit).

Naunaitkutinungaruvit ilauyukhaungittut havaktut (*takulugu hamna ataani), angirutikharnik Ministaup Tugliatamit piyukhauyutit maniliqutiumaguvit, niruaqtaunahuap atan'nguyanguriaqni atan'nguyanguriami kavamaliqinirmut ilauyunut havakhimmaaqtillutit (aturlugu Uuktuutikhaq A ilaliutihimayuq uumunnga HRM Tiliurutaani 204 Ilikkut Ihuinnaaqtittigumi Kavamaliqinirmut qanuriliurutingit).

Maniktaqtaqqinga niruaqtauyumayumut unaluuniit kavamaliqiimi ilauyunut havaknairaiapat?

Hii, kihimi ilauyukhaungitkuvit havaktuq* taimaa maniktaqtaqtutit piguvit havaguillakhimanahuaqtumik titiqqamik (aturlugu Uuktuutikhaq A ilaliutihimayuq uumunnga HRM Tiliurutaani 204 Ilikkut Ihuinnaaqtittigumi Kavamaliqinirmut qanuriliurutingit).

Uqaqtaqqinga Nunavut Kavamatkut maligangani PINGITTUQ havaamnut?

Hii, kihimi ulapiqutilimaitat qanuriliurutiliqtalluuniit pittaarningit kavamatkunni havaktiuplutit ihuaqtumik pigiaqni. Ilauyukhaungitkuvit havaktiuguvit*, piyakhauyutit havaguillagahuaqtumik titiqqamik. Takulugu **HRM Tiliurutaani 207 Inungnut Uqaqtanginnik (iliuraqlugu takuyakhaq)** unalu **Nunavut Kavamatkunni Havaktut Pittiarahuarnirmut Ukpriyamingnutlu** naunaiyuumirumaguvit uuminnga . (iliuraqlugu takuyakhaq)

***Ilauyukhaungittut havaktut hapkuat:**

1. Ministaup Tugliata;
2. atan'nguyayut katimayiryuanganit uumani Maligaliurvikmi Hivuliqtingit;
3. Ministaup Tugliata Ikayuqtinga;
4. tuglia ministaup tugliaga;
5. tukimuaqtiuyut;
6. atan'nguyat aulapkaaiyut;

7. havaaq kavamatkunni timiqutigiyangit akhuraaluk aadjikutariyaa havaamut ilitariyauyuq uumani (1) uumunnga (6); unalu
8. Maligaliurvikmi Hivuliqtingit havaktingit, aadlat ukunangga titiraqtiuyulluuniit maniliqiini havaktulluuniit.